

Протокол № 16

заседания диссертационного совета
Д 212.038.16 по защите диссертации
Абкадыровой Ирины Рустэмовны
от 05 декабря 2016 г.

Состав диссертационного совета – 20 человек.

Присутствовали – 17 человек (в том числе по профилю диссертации – 8 человек): д.филол.н. Фененко Н.А., д.филол.н. Гришаева Л.И., д.филол.н. Шилихина К.М., д.филол.н. Алексеева Е.А., д.филол.н. Бабушкин А.П., д.филол.н. Величкова Л.В., д.филол.н. Воркачѳв С.Г., д. филол.н. Копров В.Ю., д. филол.н. Корнева В.В., д.филол.н. Кретов А.А., д.филол.н. Лаенко Л.В., д.филол.н. Моташкова С.В., д.филол.н. Полянчук О.Б., д.филол.н. Стернин И.А., д.филол.н. Топорова В.М., д.филол.н. Фомина З.Е., д.филол.н. Цурикова Л.В.

Отсутствовали – 3 человека (явочный лист прилагается).

Председательствующий: председатель диссертационного совета д. филол. н., проф. Фененко Наталья Александровна.

СЛУШАЛИ: защиту кандидатской диссертации Абкадыровой Ирины Рустэмовны «Слова-реалии и их роль в процессе актуализации и моделирования мексиканского национального коммуникативного стиля (на материале современной прозы)» по специальности 10.02.05 – романские языки.

Официальные оппоненты:

Чеснокова Ольга Станиславовна, доктор филологических наук, профессор, Федеральное государственное автономное образовательное учреждение высшего образования «Российский университет дружбы народов», кафедра иностранных языков филологического факультета, профессор;

Гусева Ирина Валериевна, кандидат филологических наук, Федеральное государственное автономное образовательное учреждение высшего образования «Московский государственный институт международных отношений (университет) Министерства иностранных дел Российской федерации, кафедра испанского языка, доцент.

Ведущая организация:

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования «Пятигорский государственный университет».

Вопросы задали: д.филол.н. Бабушкин А.П., д.филол.н. Величкова Л.В., д.филол.н. Лаенко Л.В., д.филол.н. Моташкова С.В., д.филол.н. Алексеева Е.А., д.филол.н. Корнева В.В., д.филол.н. Фомина З.Е., д.филол.н. Цурикова Л.В., д.филол.н. Фененко Н.А.

В дискуссии приняли участие: д.филол.н. Корнева В.В., д.филол.н. Моташкова С.В., д.филол.н. Алексеева Е.А., д.филол.н. Величкова Л.В., д.филол.н. Фененко Н.А.

ПОСТАНОВИЛИ:

1) на основании результатов тайного голосования присудить Абкадыровой Ирине Рустэмовне ученую степень кандидата филологических наук.

Результаты голосования: за – 16, против – 1, недействительных бюллетеней – нет (Протокол счетной комиссии прилагается);

2) принять заключение диссертационного совета по кандидатской диссертации Абкадыровой И.Р. Стенограмма и заключение диссертационного совета прилагаются.

Председатель
диссертационного совета

Ученый секретарь
диссертационного совета



Фененко Наталья Александровна

Шилихина Ксения Михайловна

5 декабря 2016 г.

ЗАКЛЮЧЕНИЕ ДИССЕРТАЦИОННОГО СОВЕТА Д 212.038.16
НА БАЗЕ ФЕДЕРАЛЬНОГО ГОСУДАРСТВЕННОГО БЮДЖЕТНОГО
ОБРАЗОВАТЕЛЬНОГО УЧРЕЖДЕНИЯ ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ
«ВОРОНЕЖСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ» МИНОБРНАУКИ
РОССИИ ПО ДИССЕРТАЦИИ НА СОИСКАНИЕ
УЧЕНОЙ СТЕПЕНИ КАНДИДАТА НАУК

аттестационное дело № _____

решение диссертационного совета от 05 декабря 2016 г., протокол № 16

О присуждении Абкадыровой Ирине Рустэмовне, гражданке Российской Федерации, ученой степени кандидата филологических наук.

Диссертация «Слова-реалии и их роль в процессе актуализации и моделирования мексиканского национального коммуникативного стиля (на материале современной прозы)» по специальности 10.02.05 – романские языки принята к защите 26 сентября 2016 г., протокол № 14, диссертационным советом Д 212.038.16 на базе Федерального государственного бюджетного образовательного учреждения высшего образования «Воронежский государственный университет», Минобрнауки России, 394018, г. Воронеж, Университетская площадь, д. 1, приказ Минобрнауки России № 105/ нк от 11.04.2012 г.

Соискатель Абкадырова Ирина Рустэмовна, 1986 года рождения, работает преподавателем на кафедре иберо-американской филологии и коммуникативистики Института филологии, журналистики и межкультурной коммуникации Федерального государственного автономного образовательного учреждения высшего профессионального образования «Южный федеральный университет», Минобрнауки России.

В 2010 году окончила Федеральное государственное автономное образовательное учреждение высшего профессионального образования «Южный федеральный университет» по специальности «Филология».

В 2013 году окончила очную аспирантуру при кафедре романо-германской филологии Федерального государственного автономного образовательного учреждения высшего профессионального образования «Южный федеральный университет». Была прикреплена к кафедре иберо-американской филологии и коммуникативистики Института филологии, журналистики и межкультурной

коммуникации Федерального государственного автономного образовательного учреждения высшего образования «Южный федеральный университет» для написания диссертационного исследования в период с 1 декабря 2015 г. по 31 мая 2016 г.

Диссертация выполнена на кафедре иберо-американской филологии и коммуникативистики Института филологии, журналистики и межкультурной коммуникации ФГАОУ ВО «Южный федеральный университет», Минобрнауки России.

Научный руководитель – кандидат филологических наук, доцент Карповская Наталья Валерьевна, ФГАОУ ВО «Южный федеральный университет», Институт филологии, журналистики и межкультурной коммуникации, кафедра иберо-американской филологии и коммуникативистики, заведующая кафедрой.

Официальные оппоненты:

Чеснокова Ольга Станиславовна, доктор филологических наук, профессор, ФГАОУ ВО «Российский университет дружбы народов», кафедра иностранных языков филологического факультета, профессор;

Гусева Ирина Валериевна, кандидат филологических наук, ФГОУ ВО «Московский государственный институт международных отношений (университет) Министерства иностранных дел Российской Федерации», кафедра испанского языка, доцент,

дали положительные отзывы на диссертацию.

Ведущая организация ФГБОУ ВО «Пятигорский государственный университет» (г. Пятигорск) в своем положительном заключении, подписанном Кобяковой Ириной Александровной, кандидатом филологических наук, доцентом, заведующей кафедрой испанистики и межкультурной коммуникации, указала, что работа посвящена такой актуальной теме современной испанистики, как изучению роли слов-реалий в процессе актуализации и моделирования мексиканского национального коммуникативного стиля в текстах современной прозы. Его актуальность обусловлена необходимостью изучения особенностей когнитивной картины мира, выявления особенностей национальных коммуникативных стилей, а также применением когнитивно-прагматического подхода к изучению языковых явлений. Диссертация И.Р. Абкадыровой удовлетворяет критериям Положения о присуждении ученых степеней, а ее автор заслуживает присуждения ученой степени кандидата

филологических наук по специальности 10.02.05 – романские языки.

Соискатель имеет 14 опубликованных работ, в том числе по теме диссертации – 10 работ, опубликованных в рецензируемых научных изданиях – 4. В публикациях отражены основные этапы исследования, отмечены особенности реализации слов-реалий в процессе моделирования и актуализации мексиканского коммуникативного стиля, описаны основные прагматические функции, которые выполняют слова-реалии в указанных процессах, выявлен и проанализирован когнитивно-прагматический потенциал указанных единиц в художественных текстах. Личный вклад автора составляет 100%. Общий объем опубликованных работ — 4,6 печатных листов.

Наиболее значительные работы:

1. Абкадырова И.Р. Особенности актуализации мексиканского коммуникативного стиля в дискурсе художественной литературы / Абкадырова И.Р. // Проблемы истории, филологии, культуры: науч. журнал РАН. – 2013. – №3. – С. 269-276.

2. Абкадырова И.Р. О роли слов-реалий в моделировании мексиканского коммуникативного стиля (на материале романа Ф. Вальехо “Entre fantasmas”) / Абкадырова И.Р. // Вестник МГЛУ. – 2014. – №1. – С. 17-27.

3. Абкадырова И.Р. Когнитивно-прагматический потенциал мексиканских слов-реалий в романе Х. Веласко «Diablo Guardián» / Абкадырова И.Р. // Древняя и Новая Романия. – 2015. – № 16. – С. 1-11.

На диссертацию и автореферат поступили отзывы:

1) Калашовой А.С, к.филол.н., доц. каф. романо-германского языкознания и межкультурной коммуникации Гуманитарного Института Северо-Кавказского федерального университета;

2) Проценко И.Ю., к.филол.н., доц. гуманитарного факультета Северного университета (Universidad del Norte, UniNorte), Парагвай;

3) Рохлиной А.И, к.филол.н., доц. кафедры лингвистики и межкультурной коммуникации Ростовского государственного экономического университета;

4) Тазапчияна Р.М, к.пед.н., доц. кафедры русского языка как иностранного Донского государственного технического университета.

Все отзывы на автореферат положительные, критических замечаний не содержат. Авторы отметили актуальность и новизну темы исследования, целесообразность применяемого диссертантом когнитивно-прагматического

подхода, обширный практический материал, ценные научные выводы исследования, широкую апробацию полученных результатов.

Выбор официальных оппонентов и ведущей организации обосновывается их компетентностью в лингвистической отрасли науки по специальности 10.02.05 – романские языки, что подтверждается представленными публикациями.

Диссертационный совет отмечает, что на основании выполненных соискателем исследований:

разработан новый подход к анализу реализации мексиканских слов-реалий и их когнитивно-прагматических функций в художественных текстах;

предложены способы сопоставления функционального потенциала слов-реалий, реализованных в романах мексиканских и немексиканских писателей;

доказана перспективность анализа слов-реалий с целью выявления их когнитивно-прагматического потенциала;

введены и обоснованы понятия «актуализация национального коммуникативного стиля» и «моделирование национального коммуникативного стиля».

Теоретическая значимость исследования обоснована тем, что:

доказано положение об имплицитно-эксплицитной социокультурной информации, которую передают слова-реалии в художественных текстах;

использован комплексный подход к анализу когнитивно-прагматического потенциала слов-реалий в художественных текстах;

изложены и систематизированы положения теории слов-реалий и теории национального коммуникативного стиля;

раскрыты принципы и технологии моделирования мексиканского коммуникативного стиля в художественных текстах;

изучены структура и ключевые параметры мексиканского коммуникативного стиля.

Значение полученных соискателем результатов исследования для практики подтверждается тем, что:

разработана система средств актуализации мексиканского национального колорита в художественных произведениях;

результаты исследования внедрены в курс «Культурные и политические реалии стран Латинской Америки» (ФГАОУ ВО «Южный федеральный университет»), образовательная программа «Зарубежная филология»);

определена корреляция жанра произведения с корпусом реализованных в нем слов-реалий;

создано описание мексиканского коммуникативного стиля по предложенной параметрической системе;

представлены рекомендации по дальнейшему исследованию слов-реалий в процессе актуализации и моделирования мексиканского коммуникативного стиля.

Оценка достоверности результатов исследования выявила:

исследование проведено на большом объеме эмпирического материала – всего проанализировано свыше 1300 слов-реалий (более 8000 употреблений), отобранных методом сплошной выборки как из романов мексиканских писателей, так и из произведений авторов, принадлежащих к другим лингвокультурам (американской, колумбийской и испанской);

теория построена с опорой на обширную научную базу, включающую в себя работы как отечественных, так и зарубежных исследователей;

фундаментальная идея базируется на обобщении существующих теорий в области прагматики, лингвокультурологии и когнитивистики.

Личный вклад исследователя состоит:

в выборе темы, постановке исследовательской задачи, формулировании основных положений и выводов;

в проведении критического анализа существующих теорий культурно-специфических лексических единиц;

в уточнении и дальнейшем развитии основных положений теории национального коммуникативного стиля;

в разработке принципов описания актуализации и моделировании мексиканского коммуникативного стиля;

в определении когнитивно-прагматического потенциала слов-реалий при актуализации и моделировании мексиканского коммуникативного стиля;

в непосредственном участии соискателя в подборке эмпирического материала, на базе которого проводилось исследование;

в апробации результатов исследования на международных научных конференциях, подготовке 10 статей по теме проведенного исследования.

В диссертации Абкадыровой И.Р. соблюдены установленные Положением о присуждении ученых степеней критерии, которым должна отвечать диссертация на соискание ученой степени кандидата наук.

В диссертации Абкадыровой И.Р. отсутствуют недостоверные сведения об опубликованных соискателем работах, в которых изложены основных научных результаты диссертации.

На заседании 05 декабря 2016 г. диссертационный совет принял решение присудить Абкадыровой И.Р. ученую степень кандидата филологических наук.

При проведении тайного голосования диссертационный совет в количестве 17 человек, из них 8 докторов наук по специальности рассматриваемой диссертации, участвовавших в заседании, из 20 человек, входящих в состав совета, проголосовали: за – 16, против – 1, недействительных бюллетеней – нет.

Председатель

диссертационного совета



Handwritten signature in blue ink, likely belonging to Natalya Alexandrovna Fenenko.

Фененко Наталья Александровна

Ученый секретарь

диссертационного совета

Handwritten signature in blue ink, likely belonging to Kseniya Mikhailovna Shilikhina.

Шилихина Ксения Михайловна

05 декабря 2016 г.